

## **Bedienungsanleitung für Instruction manual for:**

**Capristo Error Deleter mit Bluetooth**  
(Firmware-unabhängige Übersicht der Hauptfunktionen)  
(Firmware-independent overview of the main functions)



**Link zur Onlineversion**

## Allgemeine Hinweise:

- Gerät ist plug & play, einfache Einrichtung mithilfe der App „BLE Terminal HM-10“ für iOS Nutzer / „BLE Terminal“ für Android Nutzer
- Daten werden live vom Fahrzeug erfasst
- Funktion abhängig von Fahrzeug und Zündung (evtl. Einschränkungen bei Zündung AUS)
- Alle Einstellungen werden direkt im Gerät gespeichert und bleiben erhalten
- Der hier aufgeführte Inhalt dient lediglich als Leitfaden.
- Die Firma Capristo Automotive GmbH übernimmt keinerlei Haftung für eventuelle Schäden, welche durch Falschnutzung, Einbaufehler oder fehlende Wartung entstehen.
- Die Produkte sollten ausschließlich durch Fachpersonal montiert werden.
- Der Gewährleistungsanspruch erlischt, bei jeglicher Veränderung des Produktes und dessen Zubehör!
- Diese Anleitung entspricht dem **Stand: [06/2025]**. Bitte beachten Sie, dass technische Änderungen vorbehalten sind.

## General information:

- Device is plug & play, easy to set up using the “BLE Terminal HM-10” app for iOS user / „BLE Terminal“ for Android user.
- Data is recorded live from the vehicle
- Function depends on vehicle and ignition (possible restrictions with ignition OFF)
- All settings are saved directly in the device and are retained
- The content listed here serves only as a guide.
- Capristo Automotive GmbH accepts no liability for any damage caused by incorrect use, installation errors or lack of maintenance.
- The products should only be installed by qualified personnel.
- The warranty is void if the product and its accessories are modified in any way!
- These instructions correspond to the **status: [06/2025]**. Please note that we reserve the right to make technical changes.



## INHALTSANGABE

Diese Anleitung ist in drei Hauptabschnitte unterteilt:

- 1. Bluetooth App:**  
Herunterladen aus dem App-Store / Play-Store und einrichten.
- 2. Erste Schritte:**  
Inbetriebnahme und Verbindung.
- 3. Navigation und Funktionen:**  
Übersicht der Einstellungen.

**Falls während der Montage Fragen oder Probleme auftreten sollten,  
steht Ihnen unser Support gerne zur Verfügung:**

## CONTENTS

These instructions are divided into three main sections:

- 1. Bluetooth app:**  
Download from the App Store / Play Store and set up.
- 2. First steps:**  
Commissioning and connection.
- 3. Navigation and functions:**  
Overview of the settings.

**If any questions or problems should arise during installation,  
our support team will be happy to help you:**

E-mail: [design@capristo.de](mailto:design@capristo.de)  
Tel: +49 (0) 2933 / 92 227-13

## 1. Bluetooth App

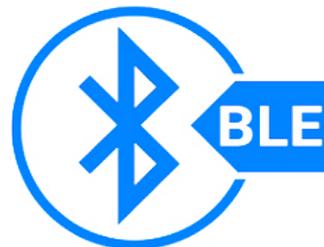
Laden Sie die App „BLE Terminal HM-10“ herunter:

Download the app “BLE Terminal HM-10”:



Laden Sie die App „BLE Terminal“ herunter:

Download the app “BLE Terminal”:



2. Erste Schritte:  
2. First steps:



Inbetriebnahme und Bluetooth Verbindung:  
Start-up and bluetooth connection:

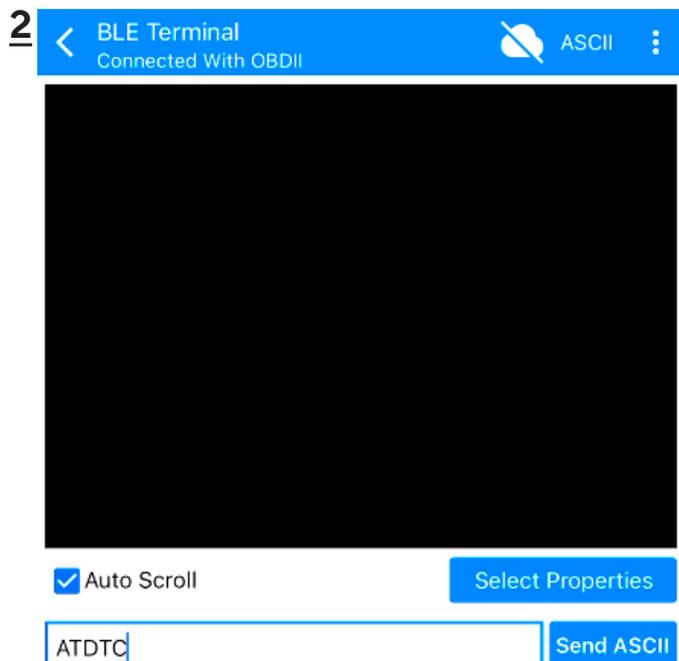
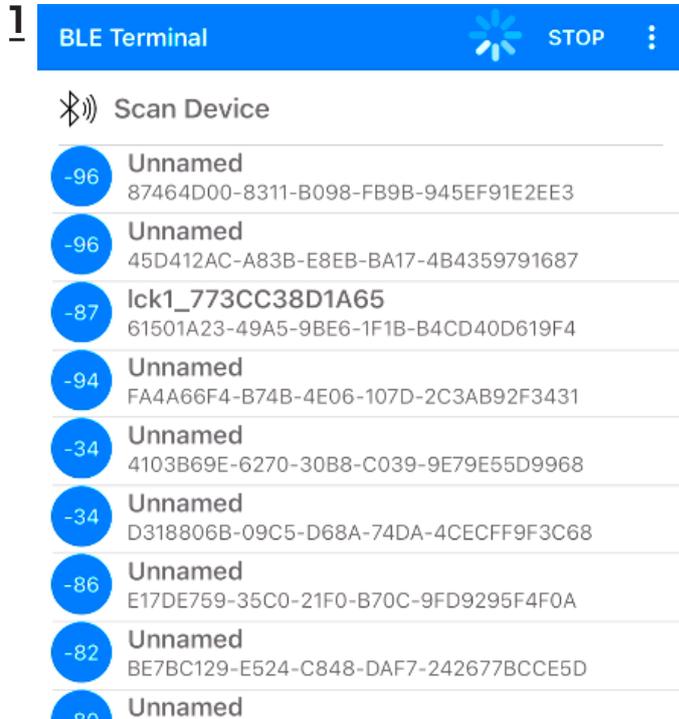
**DE:**

- Gerät in den OBD-II-Anschluss des Fahrzeugs stecken
- **Bluetooth** verbindung mit dem Gerät herstellen

**ENG:**

- Plug the device into the vehicle's OBD-II port
- Establishing a **Bluetooth** connection with the device

### 3. Navigation und Funktionen: 3. Navigation and functions:



### Navigation:

DE:

Starten Sie die App und wählen sie Ihr OBD Gerät aus der Liste aus. (1)

Gesteuert wird die App mithilfe von kurzen

**Befehlcodes:**

- **ATDTC:** Zeigt die vorinstallierten Fehlercodes („List“), sowie die gefundenen Fehler im Steuergerät („ECU DTC“) an.

Die Liste der gespeicherten Fehlercodes kann beliebig erweitert werden. (2)

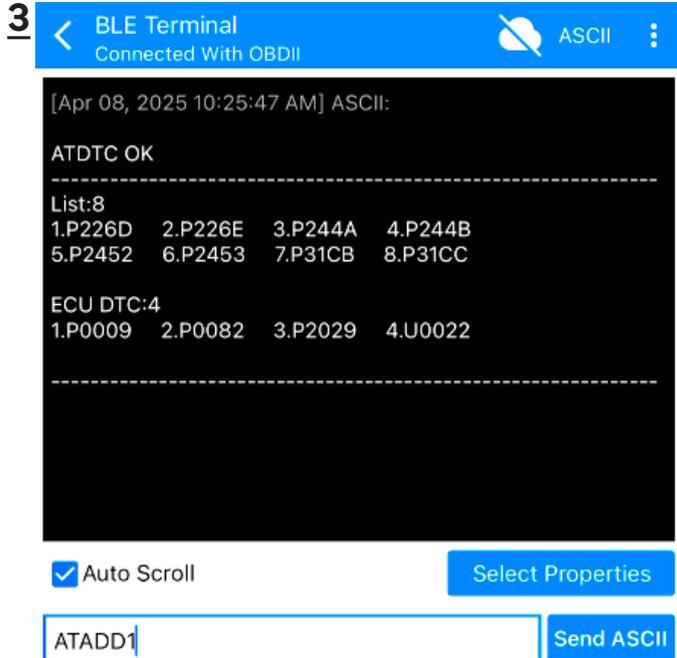
- **ATADD:** Um einen Fehlercode hinzuzufügen, der noch nicht in der Liste hinterlegt ist. Für den Fehlercode 1 wird einfach „**ATADD1**“ gesendet. Für den Fehlercode 2 wird „**ATADD2**“ gesendet... usw..

Nachdem der Fehlercode hinzugefügt wurde, wird dieser auch oben in der Liste angezeigt. (3)

- **ATDEL:** Löscht den Ausgewählten Fehlercode aus der Liste der hinterlegten Fehler. „**ATDEL3**“ beispielsweise löscht den Fehlercode 3 aus der Liste.

- **ATQ:** speichert die Änderungen auf dem OBD Gerät. Sie können die App nun schließen.

Je nach Endgerät oder Version kann die Darstellung abweichen.



## Navigation:

### ENG:

Start the app and select your OBD device from the list. (1)

The app is controlled using short command **codes**:

- **ATDTC**: Displays the pre-installed error codes ("**List**"), as well as the errors found in the control unit ("**ECU DTC**").

The list of stored error codes can be extended as required. (2)

- **ATADD**: To add a fault code that is not yet stored in the list.

For error code 1, simply send "**ATADD1**".

For error code 2, "**ATADD2**" is sent... and so on.

Once the error code has been added, it is also displayed in the list. (3)

- **ATDEL**: Deletes the selected error code from the list of stored errors. "**ATDEL3**", for example, deletes error code 3 from the list.

- **ATQ**: Saves the changes on the OBD device.

You can now close the app.

Depending on device or version, the display may differ.

**Notizen**

**Notes**

**Capristo**  
Automotive

---





**Mehr Leistung. Mehr Sound. Mehr Capristo  
QR-Code scannen & folgen!**